DEN PAATI PISI FU A DEY

Comptine

Denis BEGUIN - Bonita ALIDO - Vincent PATRA

Eside be de tide.

Tamaa o toon tide.

Tamaa e lon gi tide.

Tide e lon gi eside.

Hier était aujourd'hui.

Demain deviendra aujourd'hui.

Demain se sauve pour aujourd'hui.

Aujourd'hui se sauve pour hier.

Den busikonde sama,

na fosi,

be e maliki a dey,

anga a taanpu fu san,

a bali fu de foo enke,

kaka foo,

mama foo (fu busi).

Les repères temporels traditionnels (dans les villages businenge) étaient le soleil et les chants d'oiseaux.